

R O Z H O D N U T I E

Číslo: 0053/2016/K
Č.sp.: 5667-2016-BA

Bratislava 21. 12. 2016

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor kontroly, ako vecne príslušný správny orgán podľa § 9 ods. 1 písm. c) bod 3. v spojení s § 36 ods. 9 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov vo veci uloženia pokuty za porušenie povinnosti vyplývajúcej zo zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov rozhodol tak, že účastníkovi konania ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o., Hlavná 104, 040 01 Košice IČO: 47 844 752

ukladá pokutu

podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov za to, že sa dopustil správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. y) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov tým, že porušil povinnosť ustanovenú v § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov

vo výške 500,- eur
(slovom päťsto eur).

Podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov regulovaný subjekt je okrem ďalších povinností ustanovených v tomto zákone povinný každoročne do konca februára kalendárneho roka informovať úrad o tom, že v predchádzajúcom roku nevykonával regulovanú činnosť, na ktorú má povolenie alebo potvrdenie o splnení oznamovacej povinnosti.

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví pri výkone svojej pôsobnosti vymedzenej zákonom č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov zistil, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o., Hlavná 104, 040 01 Košice, IČO: 47 844 752 do konca februára kalendárneho roka 2016 neinformovala Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, že v predchádzajúcom roku 2015 nevykonávala regulovanú činnosť dodávka elektriny, na ktorú má vydané povolenie č. 2014E 0613 na predmet podnikania elektroenergetika, rozsah podnikania dodávka elektriny a činnosť dodávka plynu, na ktorú má vydané povolenie č. 2014P 0227 na predmet podnikania plynárenstvo, rozsah podnikania dodávka plynu, čím sa dopustila správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. y) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov.

Pokutu spolu vo výške 500,- eur je účastník konania povinný uhradiť do 15 dní odo dňa právoplatnosti tohto rozhodnutia na účet vedený v Štátnej pokladnici, číslo účtu: SK598180000007000442847, KS 6348, VS 500532016.

Odôvodnenie:

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „úrad“) kontrolou plnenia povinností regulovaných subjektov podľa zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 250/2012 Z. z.“) zistil, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o., Hlavná 104, 040 01 Košice, IČO: 47 844 752 (ďalej len „ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o.“) si svoju povinnosť zakotvenú v § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. voči úradu nespĺnila.

Spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. bola zapísaná dňa 09. 09. 2014 do Obchodného registra Okresného súdu Košice I., oddiel: Sro, vložka číslo:36249/V. Spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. je držiteľom povolenia č. 2014E 0613 na predmet podnikania elektroenergetika, rozsah podnikania dodávka elektriny a povolenia č. 2014P 0227 na predmet podnikania plynárenstvo, rozsah podnikania dodávka plynu.

Úrad listom č. 41822/2016/BA zo dňa 16. 11. 2016 oznámil spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. začatie správneho konania vo veci uloženia pokuty za porušenie zákona č. 250/2012 Z. z. V oznámení o začatí správneho konania úrad oznámil spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o., že podkladom pre vydanie rozhodnutia vo veci uloženia pokuty bude výhradne zistenie porušenia zákona č. 250/2012 Z. z.

Podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. regulovaný subjekt je okrem ďalších povinností ustanovených v tomto zákone povinný každoročne do konca februára kalendárneho roka informovať úrad o tom, že v predchádzajúcom roku nevykonával regulovanú činnosť, na ktorú má povolenie alebo potvrdenie o splnení oznamovacej povinnosti.

Kontrolou plnenia uvedenej povinnosti úradom bolo zistené, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. do konca februára kalendárneho roka 2016 neinformovala úrad, že v predchádzajúcom roku 2015 nevykonávala regulovanú činnosť dodávka elektriny, na ktorú má vydané povolenie č. 2014E 0613 na predmet podnikania elektroenergetika, rozsah podnikania dodávka elektriny a činnosť dodávka plynu, na ktorú má vydané povolenie č. 2014P 0227 na predmet podnikania plynárenstvo, rozsah podnikania dodávka plynu v zmysle ustanovenia § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z.

Spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. neinformovaním úradu o vyššie uvedenej skutočnosti v ustanovenej lehote, porušila povinnosť ustanovenú v § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z., čím sa dopustila správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. y) zákona č. 250/2012 Z. z.

Skutočnosť, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. v roku 2015 nevykonávala regulovanú činnosť dodávka elektriny a dodávka plynu oznámila úradu listom zo dňa 29. 02. 2016, ktorý však bol na poštovú prepravu podaný dňa 03. 03. 2016 a úradu doručený dňa 04. 03. 2016, to znamená, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. neoznámila uvedenú skutočnosť úradu v lehote stanovenej zákonom, nakoľko pre účely posúdenia splnenia tejto povinnosti nie je rozhodujúci dátum kedy bol uvedený list napísaný.

Spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. sa k správne konaniu vyjadrila prostredníctvom listu zo dňa 12. 12. 2016, doručenom dňa 13. 12. 2016, v ktorom uviedla, že túto skutočnosť nevykonávania regulovanej činnosti oznámila úradu listom č. 01/2016/URSO s dátumom 29. 02. 2016, preto je presvedčená, že žiadnu povinnosť neporušila a nedopustila sa správneho deliktu.

Správny orgán vzal do úvahy pri vydávaní tohto rozhodnutia a pri ukladaní sankcie vyjadrenie spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. Po preskúmaní skutkového stavu a po zohľadnení vyjadrenia spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. je evidentné a preukázané, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. porušila povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z., nakoľko neinformovala úrad o nevykonávaní regulovanej činnosti v roku 2015 do konca februára roku 2016, ale až listom podaným na poštovú prepravu dňa 03. 03. 2016, ktorý bol doručený úradu dňa 04. 03. 2016. Aj napriek skutočnosti, že spoločnosť ENWOX ENERGY

Slovakia, s.r.o. nevykonávala regulovanú činnosť dodávka elektriny a dodávka plynu v roku 2015 na území Slovenskej republiky, bola povinná splniť si povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. Uvedená povinnosť sa práve vzťahuje na subjekty, ktoré nevykonávajú činnosť podľa vydaného povolenia alebo potvrdenia o splnení oznamovacej povinnosti. Dodávka elektriny a dodávka plynu podlieha regulácii zo strany úradu, je preto dôležité, aby úrad mal vedomosť o tom, či subjekt, ktorý je držiteľom povolenia vykonáva alebo nevykonáva činnosť, či je teda dodávateľom elektriny odberateľom alebo nie, a mohol tak účinne zabezpečiť ochranu odberateľov ako zraniteľnejšej strany a spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. je povinná plniť si svoje povinnosti v zákonom ustanovenej lehote. Za splnenie tejto povinnosti nemožno považovať uvedenie dátumu 29. 02. 2016 na liste, ktorý bol zaslaný úradu.

Správny orgán preskúmal všetky podklady potrebné pre zistenie skutočného stavu veci a dospel k záveru, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. porušila zákon č. 250/2012 Z. z. Správny orgán pri ukladaní pokuty spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. vo výške 500,- eur, za porušenie povinnosti uvedenej vo výroku tohto rozhodnutia, bol viazaný kritériami voľného hodnotenia dôkazov a správnej úvahy podľa § 36 ods. 7 zákona č. 250/2012 Z. z. Pri určovaní výšky uvedenej pokuty správny orgán prihliadol najmä na spôsob, čas trvania a možné následky protiprávneho stavu. Správny orgán posúdil zistené porušenie zákona ako chybu pri vykonávaní regulovanej činnosti v roku 2016. Správny orgán pri určovaní výšky pokuty vzal do úvahy skutočnosť, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. je povinná dodržiavať všetky zákonom ustanovené povinnosti za dodržiavanie, ktorých zodpovedá. Správny orgán zohľadnil aj skutočnosť, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. informovala úrad o nevykonávaní regulovanej činnosti, na ktorú ma vydané povolenie listom podaným na poštovú prepravu dňa 03. 03. 2016, ktorý bol úradu doručený dňa 04. 03. 2016 a to z vlastnej iniciatívy a nie až na vyzvanie správnym orgánom. Správny orgán tiež prihliadol na skutočnosť, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. sa dopustila spáchania správneho deliktu opakovane do 3 rokov odo dňa právoplatnosti rozhodnutia č. 0158/2015/K o uložení pokuty vo výške 500,- Eur zo dňa 19. 08. 2015, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 09. 09. 2015, to znamená, že správny orgán vzal do úvahy skutočnosť, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. rozhodnutím č. 0158/2015/K zo dňa 19. 08. 2016 bola upozornená na dodržiavanie platných právnych predpisov v oblasti regulácie sieťových odvetví a aj napriek tomu sa dopustila opakovane správneho deliktu. Rovnako však správny orgán zohľadnil fakt, že je jednou zo základných povinností spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. plniť si povinnosti, ktoré jej vyplývajú z platnej právnej úpravy upravujúcej oblasť regulácie sieťových odvetví. Neposkytnutie uvedenej informácie úradu v ustanovenej lehote, mohlo negatívne ovplyvniť výkon pôsobnosti úradu v zmysle právomocí zverených mu zákonom č. 250/2012 Z. z. Pri posudzovaní spáchaného správneho deliktu spoločnosťou ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. a určovaní výšky uloženej pokuty správny orgán prihliadol aj na dĺžku omeškania spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. pri informovaní úradu, zároveň tiež na fakt, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. informovala o tejto skutočnosti úrad z vlastnej iniciatívy. Správny orgán vzal do úvahy pri ukladaní pokuty aj fakt, že k dopusteniu sa správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. y) zákona č. 250/2012 Z. z. došlo nesplnením administratívnej povinnosti voči úradu, ktorým nebola spôsobená škoda na strane žiadnych odberateľov. Správny orgán zohľadnil aj skutočnosť, že spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. prejavila záujem o nápravu protiprávneho stavu tým, že kontaktovala úrad za účelom prediskutovania možností riešenia vzniknutej situácie a odstránenia protiprávneho stavu.

Správny orgán v rámci správneho konania zhodnotil všetky dôkazy, skutočnosti svedčiace v prospech aj v neprospech spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. jednotlivu aj v ich vzájomných súvislostiach. Zhodnotil a zbral do úvahy všetky jemu známe alebo spoločnosťou ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. navrhnuté liberačné dôvody, respektíve poľahčujúce okolnosti. Zároveň prihliadol aj k priťažujúcim okolnostiam. To je najmä fakt, že spoločnosť sa uvedeného správneho deliktu dopustila do 3 rokov po právoplatnosti rozhodnutia o uložení pokuty v roku 2015. Po zohľadnení vyššie uvedených dôvodov a rozbere poľahčujúcich a priťažujúcich okolností, správny orgán pristúpil k uloženiu sankcie, pokuty, na spodnej hranici zákonom ustanovenej sadzby, ktorá podľa

názoru správneho orgánu je dostačujúca na nápravu spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o., tak z hľadiska preventívneho ako aj represívneho.

Správny orgán zohľadnil aj čas trvania zisteného protiprávneho stavu, ktorý trval od 01. 03. 2016 do informovania úradu dňa 04. 03. 2016. Po posúdení, zvážení a zohľadnení všetkých okolností týkajúcich sa spôsobu, času trvania a možných následkov porušenia povinností, správny orgán rozhodol tak, ako je uvedené vo výroku rozhodnutia. Uloženú pokutu za porušenie zákona spolu vo výške 500,- eur, ktorá je v dolnej hranici z možného uloženia pokuty, považuje správny orgán za primerane represívne a dostatočné preventívne opatrenie voči kontrolovanému subjektu.

Správny orgán listom č. 41822/2016/BA zo dňa 16. 11. 2016 oznámil spoločnosti ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o., že pred vydaním rozhodnutia má možnosť podľa § 33 ods. 2 v spojení s § 27 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov, oboznámiť sa s podkladom pre rozhodnutie, so spôsobom jeho zistenia, vyjadriť sa k podkladu pre rozhodnutie, k spôsobu jeho zistenia, prípadne navrhnúť jeho doplnenie do 5 pracovných dní odo dňa doručenia tohto oznámenia. Spoločnosť ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o. sa v určenej lehote písomne vyjadrila listom zo dňa 12. 12. 2016, doručeným dňa 13. 12. 2016. Správny orgán pri vydávaní rozhodnutia nepoužil podklady, ktoré by účastníkovi konania neboli známe.

Poučenie:

Proti tomuto rozhodnutiu môže účastník konania podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia, na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor kontroly, Bajkalská 27, P.O.BOX 12, 820 07 Bratislava 27. Rozhodnutie, ktoré po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov nadobudlo právoplatnosť, je preskúmateľné súdom.

Mgr. Klaudia Juhászová
riadiťka odboru kontroly

Rozhodnutie sa doručí: ENWOX ENERGY Slovakia, s.r.o., Hlavná 104, 040 01 Košice